

173: Unlimited Spanish Podcast

Bares y más bares

- *¿Perdone, la farmacia más cercana?*
- *¿La farmacia? Sí, es muy fácil. Esta calle todo recto. Cuenta 7 bares y allí mismo está.*

¡Hola a todos! Soy Òscar, fundador de unlimitedspanish.com. Quiero ayudarte a hablar español fluidamente. ¡Hablar español es más fácil de lo que parece! Solo tienes que usar el material y técnicas adecuadas.

Hoy, en este episodio:

- Voy a hablar de bares en España, algo que es muy popular. Creo que te vas a sorprender por el número de bares que existen.
- A continuación, un exclusivo punto de vista, donde vas a reír con una historia bien curiosa.

Recuerda que puedes conseguir el texto del episodio en:

Испанский через истории

Бары, ещё больше баров

- *Извините, а ближайшая аптека?*
- *Аптека? Да, это просто. Прямо по этой улице. Отсчитайте 7 баров и прямо там найдёте.*

Привет всем! Я Оскар, основатель unlimitedspanish.com. Я хочу помочь тебе говорить по-испански свободно. Говорить по-испански это проще, чем кажется! Просто используй адекватные материалы и техники.

Сегодня в эпизоде:

- Я расскажу о барах в Испании: очень популярная вещь. Думаю, ты удивишься количеству существующих баров.
- Далее, эксклюзивная точка зрения, где ты посмеёшься над забавной историей.

Не забудь, что можно получить тексты эпизодов на:

www.language-efficiency.com/unlimited-spanish-podcast

173: Unlimited Spanish Podcast

Bueno, pues hoy toca hablar de bares.

¿Sabías que España es el país del mundo con más bares? Actualmente tiene más de 250.000. De hecho, hay más bares en España que en Estados Unidos. El dicho “en España hay un bar en cada esquina” no parece tan exagerado.

Haciendo un poco de matemáticas, tenemos un bar por cada 175 personas. No está mal ¿no? Al menos, no es al revés. ¿Te imaginas 175 bares por persona? Un poco excesivo sí que sería, aunque creo que a más de uno le gustaría.

Y... ¿Cómo es un típico bar español? Bien, te lo intento describir en este episodio.

En la entrada del bar suele haber un cartel grande con el contenido del menú y el precio.

Un menú tiene un precio fijado y puedes escoger entre una serie de platos.

Una vez dentro del bar, siempre verás que hay una barra más o menos larga. En la barra hay normalmente tres

Испанский через истории

Итак, сегодня черёд рассказа о барах.

Ты знал, что Испания — страна с наибольшим числом баров в мире? В настоящее время их больше 250 000. На самом деле в Испании баров больше, чем в США. Поговорка, что «в Испании бар на каждом углу» не выглядит таким уж преувеличением.

Выполнив небольшие вычисления, на каждые 175 человек у нас есть бар. Не плохо? По крайней мере, не наоборот. Представь 175 баров на человека. Было бы слишком... хотя, думаю, многим бы такое очень даже понравилось.

И каков же типичный испанский бар? Попробую описать тебе это в сегодняшнем эпизоде.

На входе в бар обычно есть большое объявление с бизнес-ланчем и ценой. У бизнес-ланча обычно фиксированная цена, и можно выбрать варианты блюд.

Войдя в бар, ты всегда увидишь, что там имеется более-менее длинная барная стойка. На ней обычно

173: Unlimited Spanish Podcast

cosas: Un expositor de cristal donde puedes ver cierta comida que puedes pedir; un grifo conectado a un bidón de cerveza para servir cañas - así se llaman las cervezas de barril - y la caja registradora para cobrar.

A lo largo de la barra siempre hay algunos taburetes donde hay gente sentada y tomando un café, por ejemplo.

Detrás de la barra se sitúa la máquina de café con numerosas tazas al lado o encima. Por cierto, en el episodio 36 del podcast hablo sobre como pedir un café. También, detrás de la barra suelen haber botellas con diferentes tipos de alcohol. Es habitual ver una pata de jamón colgando y quizás alguna bandera o poster del equipo favorito de fútbol del propietario.

El camarero, que está detrás de la barra, conversa de forma habitual con la clientela. El fútbol es uno de los temas favoritos. Otro tema es el trabajo y lo normal es quejarse de la empresa donde uno trabaja, del tipo de trabajo, del jefe, etc.

Испанский через истории

есть три вещи: стеклянная витрина, где выставлена еда, которую можно заказать; кран, соединённый с канистрой пива на разлив – так называется бочковое пиво; и касса для оплаты.

Вдоль бара всегда имеется несколько высоких табуретов, на которых сидят люди и пьют, кофе, например.

За барной стойкой располагается кофе-машина с массой чашей сверху или рядом. Кстати, в 36 эпизоде подкаста я рассказываю о том, как заказать кофе. Также за стойкой, как правило, находятся бутылки с разными алкогольными напитками. Обычно можно увидеть висящую свиную ногу и, скорее всего, флаг или постер любимой футбольной команды владельца.

Официант, который обычно находится за барной стойкой, болтает с клиентами. Футбол – одна из любимых тем. Другая тема – работа, и, как правило, человек жалуется на фирму, в которой работает, на саму работу, на шефа и т.д.

173: Unlimited Spanish Podcast

Un elemento muy característico de los bares es que siempre hay al menos una máquina tragaperras. Se parecen mucho a las de los casinos. Introduces una moneda y esperas a ganar el premio. Puedes pulsar varios botones para interactuar con la máquina. Las tragaperras emiten una música muy característica que te invita a jugar.

Posiblemente el nombre “tragaperras” te parezca curioso. Una perra no tiene que ver con un animal, sino con el nombre que se daba a cierto tipo de moneda hace bastantes años. Por eso tiene el nombre de “tragaperras”, porque se traga el dinero.

Por desgracia, en los bares donde hay tragaperras hay ludópatas. Se están horas y horas en el bar observando las máquinas. Su estrategia es intentar adivinar el momento adecuado para insertar monedas y llevarse el premio.

Ellos dicen que la máquina “está caliente” cuando lleva mucho tiempo sin dar premio, y “está fría” cuando lo acaba de dar.

Испанский через истории

Очень характерным элементом баров является то, что есть, как минимум, один игровой автомат. Они очень похожи на те, что в казино. Бросаешь монету и надеешься выиграть. Для взаимодействия с машиной можно использовать кнопки. Игровые автоматы издают характерную музыку, приглашающую поиграть.

Возможно, название “tragaperras” покажется тебе смешным. “Una perra” подразумевает не собаку, а название монеты, которая использовалась раньше. Поэтому это так и называется «глотатель жетонов», поскольку аппарат глотает деньги.

К сожалению, в барах с игровыми автоматами есть игроманы. Они часами сидят в барах, наблюдая за автоматами. Их стратегия - попытаться угадать подходящий момент для внесения монет и получения выигрыша.

Они говорят, что машина «горячая», когда проходит много времени без выигрыша, и что она «холодная», когда она только что выдала премию.

173: Unlimited Spanish Podcast

Una de las ventajas de un bar típico es que tienes a tu disposición varios periódicos que puedes leer mientras te tomas un café, por ejemplo. Así que, durante las mañanas, e incluso durante todo el día, puedes ver a clientes tomando un café o una caña mientras leen tranquilamente su periódico favorito.

Una de las actividades favoritas de la gente de los bares es jugar al dominó o a las cartas. Así pasan las tardes en muchos sitios. Esto quizás pase más en pueblos donde todo va más despacio y no hay la prisa del mundo moderno.

Uno de los cambios más importantes de los últimos años ha sido la ley antitabaco. Hasta hace algunos años, se podía fumar dentro del bar. Por tanto, imagínate todo lo que te he explicado, pero con un denso humo en el aire. Ahora es muy diferente. No se permite fumar dentro de un bar así que mucha gente fumadora se va fuera a la entrada, al lado del cartel del menú a fumar un cigarrillo y luego vuelven dentro.

Испанский через истории

Одним из преимуществ типичного бара в том, что тебе предлагаются различные газеты, которые можно почитать пока пьёшь кофе, скажем. Поэтому по утрам и даже в течение всего дня можно увидеть клиентов, попивающих кофе или пиво за спокойным чтением своей любимой газеты.

Одним из любимых занятий людей в барах является игра в домино или в карты. Так проводят вечера во многих местах. Такое, наверное, больше происходит в небольших населённых пунктах, где всё идёт медленно, где нет спешки современного мира.

Одним из самых важных изменений последних лет стал антитабачный закон. Несколько лет назад в барах можно было курить. Поэтому представь всё, что я тебе рассказал, но с густым дымом в воздухе. Сейчас всё совсем иначе. Курить в баре нельзя, поэтому много курильщиков уходят ко входу, рядом с вывеской с бизнес-ланчем, чтобы выкурить сигарету и затем вернуться внутрь.

173: Unlimited Spanish Podcast

Bueno, espero que este retrato de un bar típico te haya gustado. Por supuesto no todos son así y hoy en día hay mucha diversidad.

Hay bares con mesas de billar, otros especializados en tapas, cócteles, bares musicales, etc.

Punto de vista

Perfecto. Ahora vamos a pasar a hacer un pequeño punto de vista. Así podrás practicar la gramática de forma intuitiva y sin memorizar nada.

Te voy a contar una misma historia dos veces, pero cambiando alguna cosa gramatical en la segunda vez. De esta manera, podrás observar cómo cambia un cierto aspecto gramatical. Es una técnica que utilizo de forma intensiva en mis cursos. Solo tienes que escuchar y disfrutar :)

Un borracho entra en un bar y pide una copa para él, para el camarero y para el resto de clientes. En el momento de pagar, el borracho explica que ha perdido la cartera. Así que el camarero enojado lo echa fuera.

Испанский через истории

Надеюсь, этот портрет типичного бара тебе понравился. Конечно, не все они такие и сейчас большое разнообразие. Есть бары с бильярдными столами; другие специализируются на «тапас», коктейлях; музыкальные бары и пр.

Точка зрения

Замечательно. А сейчас мы перейдём к выполнению небольшой точки зрения. Так ты сможешь тренировать грамматику интуитивно, без заучивания.

Я расскажу тебе одну и ту же историю дважды, но изменяя какой-нибудь грамматический аспект во второй раз. Таким образом ты сможешь наблюдать, как он изменяется. Эта техника, что я интенсивно использую в своих курсах. Тебе нужно просто слушать и получать удовольствие.

Пьяница заходит в бар и заказывает выпивку себе, официанту и всем клиентам. В момент оплаты пьяница говорит, что потерял кошелёк. Поэтому официант вышвыривает его на улицу.

173: Unlimited Spanish Podcast

El siguiente día el mismo borracho entra en el bar y vuelve a pedir una copa para él, para el camarero y para todos los clientes, mostrando la cartera. El camarero accede pensando que esta vez sí que el borracho tiene dinero. En el momento de pagar, el borracho explica que no hay dinero en su cartera. El camarero, muy enojado lo echa fuera agresivamente.

El tercer día, el mismo borracho vuelve a entrar en el bar y pide una copa para él y para todos los clientes, pero nada para el camarero. El camarero, ofendido, le pregunta que porqué a él no, y el borracho le responde: "¡porque cuando bebes te pones muy violento!".

Ahora la misma historia, pero **desde el punto de vista del borracho**.

Un día entro en un bar y pido una copa para mi, para el camarero y para el resto de clientes. En el momento de pagar, explico que he perdido la cartera. Así que el camarero enojado me echa fuera.

El siguiente día vuelvo a entrar en el bar y vuelvo a pedir una copa para mi, para el camarero y para todos los

Испанский через истории

На следующий день тот же пьянчуга заходит в бар и заказывает выпивку себе, официанту и всем клиентам, показывая на кошелёк. Официант соглашается, думая, что на этот раз у пьяницы есть деньги. В момент оплаты пьяница говорит, что в кошельке нет денег. Официант, сильно разозлившись, вышвыривает его на улицу.

На третий день тот же пьяница опять заходит в бар и заказывает выпивку себе, всем клиентам, но не официанту. Обиженный официант спрашивает, почему не ему, на что пьяница отвечает: «потому что ты, когда выпьешь, становишься агрессивным!»

А теперь та же история, но уже **с точки зрения пьяницы**.

Однажды я захожу в бар и заказываю выпивку себе, официанту и всем клиентам. В момент оплаты я объясняю, что потерял кошелёк. Поэтому официант, разозлившись, вышвыривает меня на улицу.

На следующий день я опять захожу в бар и заказываю выпивку себе, официанту и всем клиентам, показывая

173: Unlimited Spanish Podcast

clientes, mostrando la cartera. El camarero accede pensando que esta vez sí que tengo dinero. En el momento de pagar, explico que no hay dinero en mi cartera. El camarero, muy enojado me echa fuera agresivamente.

El tercer día, vuelvo a entrar el bar y pido una copa para mi y para todos los clientes, pero nada para el camarero. El camarero, ofendido, me pregunta que porqué a él no, y yo le respondo: “¡porque cuando bebes te pones muy violento!”.

Muy bien. Este es el final de este pequeño punto de vista. Espero que te guste el humor de la historia :) Recuerda que es importante repetir para poder conseguir automatizar la gramática que aprendes de esta manera.

Esta y otras técnicas las puedes encontrar en mis cursos en:

Испанский через истории

на кошелёк. Официант соглашается, думая, что на этот раз у меня есть деньги. В момент оплаты я говорю, что у меня в кошельке нет денег.

Официант, сильно разозлившись, вышвыривает меня на улицу.

На третий день я опять захожу в бар и заказываю выпивку себе, всем клиентам, но не официанту. Обиженный официант спрашивает, почему не ему, на что я ему отвечаю: «потому что ты, когда выпьешь, становишься очень агрессивным!»

Отлично. Это конец этой небольшой точки зрения. Надеюсь, тебе нравится юмор этой истории. Не забудь, важно повторять, чтобы автоматизировать грамматику, изучаемую таким образом.

Эту и другие техники ты можешь найти в моих курсах на:

<https://language-efficiency.com/courses/>

173: Unlimited Spanish Podcast

En los últimos cinco años varios miles de estudiantes de español han elegido Unlimited Spanish. ¡Así que te recomiendo hacer lo mismo!

Perfecto. ¡Este es el final de este episodio! Por cierto, ¡recuerda siempre pagar en los bares! :)

Испанский через истории

За последние 5 лет несколько тысяч изучающих испанский выбирают Unlimited Spanish. Так что советую тебе сделать то же самое!

Замечательно. Это конец эпизода. Кстати, не забывай всегда платить в барах!